

ПРОМЕЖУТОЧНЫЙ ОТЧЕТ №2
4 октября 2011 г. – 17 октября 2011 г.

24 октября 2011 г.

I. РЕЗЮМЕ

- На 17 октября число оставшихся кандидатов, продолжающих участвовать в президентской гонке, составило 19 человек (12 самовыдвиженцев, 7 выдвинутых политическими партиями).
- Несмотря на общий рост интенсивности предвыборной кампании, она проходит довольно вяло. МНВ ОБСЕ/БДИПЧ получила информацию о закулисных переговорах, которые ведутся между кандидатами с целью обмена отзыва их кандидатур и поддержки более сильных кандидатов на обещанные будущие должности.
- Президент, Парламент, Центральная избирательная комиссия (ЦИК) и Государственный комитет национальной безопасности (ГКНБ), среди прочих, обратились ко всем гражданам Кыргызской Республики с призывом продемонстрировать взаимное уважение и толерантность и не допустить любые действия, которые могли бы способствовать возгоранию конфликтов на региональной, национальной или религиозной почве.
- В целом, заседания ЦИК открыты для уполномоченных представителей кандидатов, представителей СМИ и наблюдателей. Однако, ЦИК также продолжает практику проведения закрытых для общественности совещаний. МНВ ОБСЕ/БДИПЧ была проинформирована, что меры по обеспечению безопасности избирательных бюллетеней являются конфиденциальными, поэтому наблюдение за процессом печатания бюллетеней для голосования не проводится.
- Судя по ограниченной информации, предоставленной МНВ ОБСЕ/БДИПЧ, в ЦИК поступило 15 жалоб, включая две жалобы на вмешательство мэра в деятельность по предвыборной агитации. ЦИК не ответила на запросы МНВ в отношении предоставления полной информации по ряду жалоб, полученных на сегодня, их характера и предпринятых мер.
- Согласно информации ЦИК, на 19 сентября в списки избирателей были включены 2 842 411 человек. Участковые избирательные комиссии (УИК) продолжают получать заявления от избирателей, а ЦИК полагается на свою общенациональную кампанию мобильных групп проверки с целью оказания содействия в обновлении и внесении недостающих данных об избирателях. Возможности ЦИК в осуществлении перепроверки данных и устранении продублированных или умерших избирателей остаются ограниченными.
- Оперативные мероприятия по подготовке к выборам, такие как формирование нижестоящих избирательных комиссий, обучение членов комиссий и печатание избирательных бюллетеней, в целом, проводятся в соответствии с графиком. Тем

не менее, в некоторых областях МНВ ОБСЕ/БДИПЧ наблюдала выход из состава комиссий существенного количества членов УИК.

- ЦИК выпустила ряд теле- и радио роликов, программ, брошюр, плакатов и рекламных щитов на кыргызском и русском языках. Охват избирателей также обеспечивался посредством новостных сайтов в интернете и текстовых сообщений с помощью нескольких GSM-провайдеров.
- Предварительные результаты мониторинга СМИ показывают, что каналы с государственным финансированием начали транслировать бесплатное эфирное время, однако, только примерно через две недели после начала агитационной кампании. Ряд СМИ не обозначили надлежащим образом платные агитационные материалы, и тем самым потенциально запутали избирателей в том, что является обычным редакционным, а что – рекламно-пропагандистским материалом, оплаченным кандидатами.

II. ПОЛИТИЧЕСКИЕ И АГИТАЦИОННЫЕ УСЛОВИЯ

Центральная избирательная комиссия (ЦИК) зарегистрировала 6 октября еще четырех кандидатов, одновременно отказав в регистрации пяти кандидатам¹, и опубликовала новый список кандидатов в составе 23 человек: 13 самовыдвиженцев и 10 номинированных политическими партиями. На 17 октября четыре кандидата отозвали свои кандидатуры, и в списке остались 19 кандидатов, продолжающих свое участие в выборной гонке, причем среди них нет ни одной женщины. Один из кандидатов, отзывавших свою кандидатуру, открыто поддержал кандидатуру другого участвующего в гонке кандидата.² МНВ ОБСЕ/БДИПЧ получила информацию о закулисных переговорах, которые ведутся между кандидатами с целью обмена отзыва их кандидатур и поддержки более сильных кандидатов на обещанные будущие должности.

В целом, интенсивность агитационной кампании растет, хотя она проходит довольно вяло. Согласно наблюдателям ОБСЕ/БДИПЧ, интерес широкой общественности к предвыборной кампании ограничен, особенно в сельской местности. Кроме плакатов, баннеров и рекламных щитов, широко используемых по всей стране, митинги являются наиболее очевидными средствами агитации. В печатных агитационных материалах и в ряде проведенных митингах наиболее заметна агитация шести кандидатов.³ В среднем, присутствие на таких митингах колеблется в пределах 200-500 человек. Агитация проводится скорее исходя из принципа личности, а не вопросов. Тем не менее, тематика агитации включает вопросы экономического развития, безработицы, коррупции и равенства перед законом, состояния инфраструктуры, миграции, а также безопасности и единства страны. Ряд кандидатов выступает за возрождение «Курултая» (Верховного совета народов Кыргызстана).⁴

¹ После официального последнего срока регистрации 25 сентября девять претендентов, которым было отказано в регистрации по причине недостаточности представленных действительных подписей, успешно обжаловали решение ЦИК. Затем ЦИК приступила к проведению новой проверки подписей всех девяти кандидатов и допустила их к языковому тестированию. Количество подписей четырех кандидатов было признано достаточным, и они были зарегистрированы. Пяти кандидатам было отказано в регистрации, четверем из них – по причине недостаточного количества подписей и одному – за несдачу экзамена на знание языка.

² Г-н Джапаров поддержал кандидатуру г-на Атамбаева.

³ Г-н Ташиев, г-н Мадумаров, г-н Суваналиев, г-н Байболов, г-н Атамбаев и г-н Калматов.

⁴ Эти традиционные ассамблеи народов Кыргызстана созываются нерегулярно и не имеют какого-либо правового статуса.

Хотя пока не сообщалось о каких-либо серьезных инцидентах, агитационные билборды и плакаты трех кандидатов были повреждены или сняты в четырех разных местностях.⁵ Один из кандидатов использовал явно националистическую риторику в своем выступлении на двух агитационных митингах.⁶ По имеющимся сведениям, число случаев использования местными СМИ подстрекательского языка за некоторое время до предвыборной кампании, уменьшилось. Однако, материалы, представляющие националистические взгляды, публикуются в Джалал-Абаде на канале 7 и в газете *Учур*.⁷ В то же время, в нескольких случаях некоторые газеты (*Алиби*, *Де Факто*, *Учур*, *Московский комсомолец*) публиковали материалы, дискредитирующие кандидатов.

Некоторые представители кандидатов выразили озабоченность по поводу схем покупки голосов, подкупа избирателей и злоупотребления административным ресурсом, связанным с тем или иным кандидатом. Широко распространены слухи о покупке голосов и злоупотреблении административным ресурсом. Однако до сих пор не было предъявлено никаких существенных доказательств.

Существует общее восприятие того, что выборы могут углубить разделение между севером и югом, и потенциально дестабилизировать обстановку в стране. На этом фоне различные политики и институты призвали к мирным выборам и сдержанности при агитации. Президент, парламент, ЦИК и Государственный комитет национальной безопасности (ГКНБ), среди прочих, обратились ко всем гражданам Кыргызской Республики с призывом продемонстрировать взаимное уважение и толерантность и избегать любых действий, способствующих возгоранию конфликтов на региональной, национальной или религиозной почве.

29 сентября парламент принял постановление о «Мерах по обеспечению реализации Закона о президентских и парламентских выборах», вновь повторив то, что написано в законе о неправильном использовании государственных ресурсов. Парламент призвал к применению безотлагательных дисциплинарных мер и возможному отстранению от должности за нарушения этих положений и подчеркнул роль прокурора в обеспечении исполнения закона. В частности, государственным и муниципальным служащим запрещается участвовать в агитации во время исполнения ими своих должностных обязанностей или использовать преимущества своих должностей в пользу любого кандидата.

Еженедельно ЦИК публикует информацию о финансировании агитационной кампании, краткие отчеты о финансах кандидатов, общие суммы полученных, потраченных и оставшихся средств.⁸ Однако подробная информация об источниках взносов, суммах каждого взноса и затратах не представляется общественности для изучения. На основе

⁵ Билборды г-на Мадумарова были повреждены в Канте, Токмоке и Кемине, плакаты г-на Ташиева были порваны в Токмоке, а плакаты г-на Атамбаева и г-на Мадумарова были сорваны в Майлу-Суу.

⁶ Сообщения МНВОБСЕ/БДИПЧ митингах г-на Ташиева в Базар-Коргоне 14 октября и в Джалал-Абаде 16 октября.

⁷ Согласно местному Центру НПО по закону об информации, который осуществляет мониторинг местных СМИ с августа 2011 г.

⁸ Согласно объявлению ЦИК, размещенному на сайте 10 октября, г-н Атамбаев получил 33 400 000 кыргызских сом (примерно 556 000 евро) и потратил 22 550 906 сом (примерно 376 000 евро); г-н Мадумаров получил 19 673 580 сом (примерно 328 000 евро) и потратил 19 064 781 сом (примерно 317 000 евро); г-н Байболов получил 10 275 000 сом (примерно 171 000 евро) и потратил 10 015 240 сом (примерно 167 000 евро); и г-н Ташиев получил 9 122 290 сом (примерно 152 000 евро) и потратил 8 592 337 сом (примерно 143 000 евро).

первых финансовых отчетов, полученных от кандидатов, ЦИК отдала распоряжение контрольно-ревизионной группе провести аудит всех зарегистрированных кандидатов. Кандидатов попросили представить свидетельства контрактов о найме, договоров об аренде, регистрации налоговыми органами, а также расходов, связанных с уже выполненными видами деятельности (административно-хозяйственными, наймом персонала для сбора подписей, агитационными материалами и рекламой). Результаты работы группы были представлены ЦИК для рассмотрения и возможные последующих действий. Получение второго финансового отчета кандидатов ожидается 20 октября.

Поскольку жалобы избирателей подавались в суды, процесс отбора судей для Верховного суда и Конституционной палаты, который начался в июне и должен был завершиться к середине августа, был элементом избирательного процесса. Однако из-за возражений Президента в отношении некоторых отобранных кандидатур судей и возражений со стороны гражданского общества в отношении работы комитета по отбору, процесс затянулся. В результате пришлось внести изменения в закон об отборе судей и закон о Конституционной палате, тем самым открыв процесс политических дебатов. Новый окончательный срок для отбора судей еще не установлен. 6 октября около 200 человек заблокировали доступ к зданию парламента в попытке остановить процесс.

III. ОРГАНИЗАЦИЯ ВЫБОРОВ

В целом, заседания ЦИК открыты для присутствия уполномоченных представителей кандидатов, представителей СМИ и наблюдателей. Однако ЦИК также продолжает проводить заседания, закрытые для общественности.

Оперативная подготовка к выборам, включая формирование нижестоящих избирательных комиссий, обучение членов комиссий и печатание избирательных бюллетеней, по всей видимости, в целом проводится в соответствии со сроками. В некоторых областях МНВ ОБСЕ/БДИПЧ наблюдала выход из состава участковых избирательных комиссий значительного количества членов из-за отсутствия материальной компенсации, в то время как другие члены подвергались прессингу и продолжали работать. Уровень выхода из состава в некоторых областях довольно высок.⁹

Программа обучения членов УИК была завершена, и МНВ ОБСЕ/БДИПЧ наблюдала, что она была в целом высокого качества и хорошо выполнялась. ЦИК также провела двухдневный тренинг для системных администраторов территориальных избирательных комиссий (ТИК), в том числе тренинг по использованию факсимильных машин для передачи протоколов УИК в ЦИК.

10 октября ЦИК приняла решение относительно текста и формата избирательных бюллетеней и процедур печатания. Путем проведения жеребьевки ЦИК определила очередность кандидатов в избирательном бюллетене. Решение в отношении формата избирательного бюллетеня принималось, когда в список все еще входили 23 зарегистрированных кандидата. Избирательное законодательство разрешает кандидатам отзывать свои кандидатуры за три дня до дня выборов. Четыре кандидата, которые уже отозвали свои кандидатуры, а также другие возможные кандидаты, решившие снять свою кандидатуру, должны быть вычеркнуты, как только УИК получат

⁹ Сообщается о значительном количестве отзывает кандидатуры из списка в Джеты-Огузском районе, Караколе, Тюпском, Ак-Суйском, Тонском районах, Балыкчи и в Ошской области.

избирательные бюллетени.ЦИК проинформировала МНВ ОБСЕ/БДИПЧ о том, что меры по обеспечению безопасности избирательных бюллетеней являются конфиденциальными, и информация о них не может быть представлена МНВ. МНВ было разрешено наблюдать за процессом печатания избирательных бюллетеней. Печатание избирательных бюллетеней завершилось 17 октября, было напечатано 2 870 000 избирательных бюллетеней. Это количество включает 0.1 процента дополнительных избирательных бюллетеней, требуемых законом.

ЦИК находится в процессе подготовки клише избирательного бюллетеня, также известного под названием тактильный (осязаемый) избирательный бюллетень, с тем, чтобы люди, лишенные зрения, могли проголосовать без посторонней помощи. По одной такой папке будет у каждой УИК. ЦИК также подготовит для избирателей отдельную информацию о кандидатах в системе Брайля. Однако МНВ ОБСЕ/БДИПЧ сообщили, что не все УИК знают об этой возможности.

Двадцать девять избирательных участков были созданы в дипломатических миссиях и консульских представительствах в 23 странах для избирателей, проживающих за пределами страны. По расчетам ЦИК, примерно 24 000 избирателей зарегистрированы для голосования за пределами страны. Избиратели, зарегистрированные для голосования за рубежом, должны быть отмечены как голосующие по *избирательному адресу*. ЦИК не может подтвердить МНВ ОБСЕ/БДИПЧ прогресс в обработке и внесению заявлений на возможность голосования за пределами страны по *избирательному адресу*. Собеседники МНВ часто выражали озабоченность в отношении количества избирателей лишенных прав голоса из-за наличия ограниченного количества избирательных участков за рубежом.¹⁰

IV. РЕГИСТРАЦИЯ ИЗБИРАТЕЛЕЙ

Согласно информации ЦИК, на 19 сентября в списки избирателей были включены 2 842 411 избирателей. Публичное ознакомление со списками избирателей продолжается и отличается во всех УИК растущим интересом избирателей, наблюдаемым МНВ ОБСЕ/БДИПЧ в городских участковых избирательных комиссиях с большим количеством внутренних мигрантов. УИК продолжают получать заявления от избирателей с просьбой об исправлении, включении, возможности проголосовать по *избирательному адресу* и о мобильном голосовании, хотя МНВ ОБСЕ/БДИПЧ наблюдала, что некоторые УИК были закрыты в момент посещения. В то время как заявления избирателей передаются в ТИК, где системные администраторы обновляют данные избирателей, избиратели не уведомляются о состоянии их уже обработанных заявлений. ЦИК полагается на свою общенациональную кампанию мобильных команд по проверке с целью оказания содействия по обновлению и внесению недостающих данных об избирателях, в частности, их персональных идентификационных номеров. В то время как эти команды начали свою работу, МНВ ОБСЕ/БДИПЧ наблюдала непоследовательное понимание процедур мобильной проверки со стороны УИК и ограниченное участие в ней представителей гражданского общества

Хотя единая система регистрации избирателей поддерживает ввод дополнительных данных об избирателях, включая голосование по *избирательному адресу*, в настоящее время возможности ЦИК перепроверять данные и исключать продублированных и умерших избирателей остаются ограниченными. Повторяющиеся, идентичные или

¹⁰ По подсчетам Министерства иностранных дел Кыргызской Республики, примерно 700 000 граждан проживают за рубежом.

аналогичные имена избирателей в одной УИК выявлялись через автоматизированные критерии и удалялись из списков избирателей и архивировались операторами ЦИК. Удаление повторений во всех УИК было возможно тогда, когда оба ввода содержали персональный идентификационный номер избирателя. Для частичного решения проблем с количеством умерших избирателей в списках, ЦИК убрала всех избирателей, родившихся до 1920 года; живущие избиратели, которые были исключены, должны будут повторно обратиться за включением их в списки. Хотя продолжающиеся усилия ЦИК по обновлению данных об избирателях прогрессируют, эта акция привела к различиям в списках избирателей, которые были изначально вывешены в УИК для публичного ознакомления, и тех, которые позднее использовались мобильными группами проверки. Однако ЦИК обновила свой сайт с тем, чтобы избирателям было легче проверить свои данные в режиме онлайн. Постановления ЦИК о формировании и использовании системы регистрации избирателей все еще должны быть утверждены и опубликованы.

V. РАБОТА С ИЗБИРАТЕЛЯМИ

В соответствии со статьей 7 (23) Закона об избирательных комиссиях, на ЦИК лежит значительная ответственность за способствование обучению избирателей. Это особенно важно из-за существенных изменений в избирательном законодательстве, в частности, по процедурам регистрации избирателей. ЦИК выпустила ряд теле- и радио сюжетов, программ, брошюр, плакатов и билбордов на кыргызском и русском языках.¹¹ Избирателей также информировали через новостные сайты интернет и текстовыми сообщениями при содействии нескольких GSM-провайдеров. В дополнение к деятельности, осуществляемой ЦИК, национальные и местные СМИ представляли другие материалы по обучению избирателей.

Более того, при обновлении списков избирателей, мобильные группы проверки ЦИК получили задание распространять приглашения избирателей, в которых указывалось имя избирателя и адрес избирательного участка, на котором он зарегистрирован. Ряд организаций гражданского общества также дополняли деятельность ЦИК по обучению избирателей через распространение информации об избирателях и проведение разнообразных просветительских мероприятий. Несмотря на активную кампанию по обучению избирателей, некоторые собеседники МНВ ОБСЕ/БДИПЧ выражали озабоченность в отношении потенциального отсутствия знаний у многих избирателей о недавних изменениях в процедурах регистрации избирателей, согласно которым внесение дополнительных избирателей в списки в день выборов больше не разрешается.

VI. ЖАЛОБЫ И АППЕЛЯЦИИ

Районный суд в Бишкеке продолжил слушания апелляций, связанных с отказами в регистрации кандидатов. После проведения тестирования знания языка и второго круга проверки подписей, трое из пяти отклоненных претендентов оспорили решение ЦИК. Районный суд принял решение в пользу ЦИК, и ни одно дело не было успешно опротестовано в Верховном суде. Верховный суд рассматривал дела в течение почти пяти дней, как предусмотрено в избирательном законодательстве.

¹¹ Ролики по обучению избирателей, выпущенные ЦИК, пока что выходят в эфир большей частью у общественных и оплачиваемых государством вещательных компаний.

ЦИК ведет общий реестр всей корреспонденции, включая жалобы, но не имеет механизма конкретного отслеживания всех полученных жалоб и мер, принятых по жалобе. В ответ на просьбу МНВ ОБСЕ/БДИПЧ ознакомиться с общим реестром, ЦИК согласилась предоставить выборку всех полученных жалоб и принятых по ним мер. На сегодня ЦИК предоставила незаконченную выборку с информацией только о входящей корреспонденции до 19 сентября.

Пока что ЦИК предоставила информацию о 15 полученных жалобах. Среди этих жалоб были две о вмешательстве мэра (в Бишкеке и Джалал-Абаде) в агитационную деятельность; с приказами снятия агитационных рекламных материалов, взиманием платы за размещение рекламы в отведенных общественных местах и требованием представления агитационных материалов мэру на утверждение. В ответ ЦИК направила письма в два офиса мэрии с просьбой к ним расследовать эти вопросы и проинформировать ЦИК о предпринятых мерах. По всей видимости, на сегодня ЦИК не получила никакого ответа от двух офисов мэрии.

VII. УЧАСТИЕ НАЦИОНАЛЬНЫХ МЕНЬШИНСТВ

Участие представителей национальных меньшинств в избирательной кампании довольно ограничено, особенно в регионах, густонаселенных этническими узбеками на юге. Они стараются не участвовать в митингах, организованных кандидатами, и избегать участия в других мероприятиях с широким охватом.

Пока что агитационная деятельность кандидатов, направленная на области, населенные национальными меньшинствами, также отличается некоторой вялостью. В своей агитации некоторые кандидаты ограничиваются распространением печатных агитационных материалов через лидеров узбекского сообщества. За исключением двух кандидатов,¹² все агитационные материалы напечатаны на кыргызском и русском языках. ЦИК также выпустила все избирательные материалы на этих двух языках.

Вопросы национальных меньшинств и межэтнических отношений не ясно выражены в избирательной кампании. Некоторые кандидаты призывают к национальному единству, при этом, не затрагивая проблем, касающихся интеграции и участия национальных меньшинств.

VIII. СРЕДСТВА МАССОВОЙ ИНФОРМАЦИИ

Предварительные результаты мониторинга СМИ показывают, что кампания стала достаточно видимой в СМИ с начала ее официального старта 25 сентября, в частности через многочисленные платные рекламные ролики.¹³ В то же время, отслеживаемые СМИ уделили значительное внимание деятельности ЦИК, такой, как регистрация кандидатов, а также процессу поиска правовой защиты теми, кому было отказано в регистрации.

В соответствии с избирательным законодательством вещательные компании с государственным финансированием обязаны предоставлять как минимум один час бесплатного эфирного времени зарегистрированным кандидатам, выступления которых

¹² Г-н Байболов и г-н Суваналиев напечатали свои агитационные материалы на кыргызском, русском и узбекском языках.

¹³ На данный момент, восемь кандидатов представили свои платные рекламные ролики или через телеканалы с государственным финансированием – г-да Атамбаев, Абдылдаев, Байболов, Исабеков, Калматов, Мадумаров, Суваналиев и г-н Ташиев.

будут выходить в эфир в рабочие дни. Однако, ни один из отслеживаемых каналов с государственным финансированием (*ОТРК*, *ЭлТР*) не придерживался этого требования и оба запустили дебаты и обращения кандидатов только спустя почти две недели после официального начала кампании.¹⁴ Распределение всех эфирных линеек и форматов проходило на основе жеребьевки, организованной ЦИК 6 октября, согласно предварительному соглашению с вещательными компаниями в соответствии с законодательством, которое требует вести трансляцию в промежуток времени с 20.00 до 24:00 часов.¹⁵

Финансируемый государством телеканал *ЭлТР* провел первые дебаты 12 октября. В то время как общественное телевидение *ОТРК* (с международной поддержкой) планирует начать прямые интерактивные дебаты 17 октября, частные каналы не запланировали никакие дебаты.

Широкие обсуждения в области СМИ отмечены некоторыми длительными проблемами, такими как негативное восприятие парламентариями критического освещения их работы 5-м каналом. Это широко воспринимается как причина, стоящая за текущим процессом национализации, а также как временная потеря его парламентской аккредитации.¹⁶

Несколько телеканалов, включая общественное телевидение *КТРК*, предложили своим зрителям почти ежедневные отчеты о деятельности исполняющего обязанности премьер-министра, как в официальном, так и партийном качестве. Многочисленные репортажи сочетали рабочие и церемониальные аспекты его деятельности. Тем не менее, основная часть освещения посвящалась достижениям в работе временного правительства. Подробные сообщения о деятельности правительства часто ассоциируются с премьер-министром Атамбаевым, который в настоящее время находится в отпуске и является одним из кандидатов, участвующих в выборах, и таким образом косвенно продвигают его кандидатуру.

Избирательный закон требует, чтобы все агитационные материалы имели четкое обозначение как оплаченные из избирательного фонда соответствующего кандидата. Во многих примерах такое обозначение не было предоставлено в ряде отслеживаемых СМИ, как вещающих, так и печатных. Это потенциально запутывает избирателей в том, что является обычным редакционным материалом, а что является оплаченной агитационной рекламой.

Несколько международных новостных каналов, включая *BBC*, *CNN* и *Euronews*, остались недоступными в кабельной сети. Это – превентивная мера, введенная Бишкекским кабельным оператором *АлаТВ* с тем, чтобы выполнить запрет на агитацию через иностранные СМИ, предусмотренный в избирательном законодательстве. В то время как российский Первый канал выходит в эфир с запозданием, некоторые другие российские каналы, такие как *РТР*, *РТР 24* или ТВ Центр, а также *Deutsche Welle* вещают в прямом эфире.

¹⁴ Общественное телевидение *ОТРК* начало 7 октября, общественное *Кыргызское радио* и *ЭлТР* (телевидение с государственным финансированием) – 10 октября.

¹⁵ *ОТРК* организует дебаты, круглые столы и обращения, *ЭлТР* – дебаты и обращения, Кыргызское радио – интервью и обращения.

¹⁶ В начале сентября парламент не продлил аккредитацию канала на новый пленарный год без официального объяснения, в результате чего каналу не разрешили вести трансляцию с заседаний парламента. Аккредитация была возобновлена 14 октября.

IX. НАБЛЮДЕНИЕ ЗА ВЫБОРАМИ

Гражданское общество очень активно вовлечено в местное наблюдение за выборами в Кыргызской Республике. *Таза Шайлоо* (Чистые выборы) ведет наблюдение за выборами в составе 55 долгосрочных наблюдателей, распределенных по всей территории страны, и 1500 – для наблюдения за процессами в день выборов. Коалиция за демократию и гражданское общество имеет 70 долгосрочных наблюдателей для наблюдения за подготовкой к выборам и ведением предвыборной агитации и 1000 – для наблюдения за процессами в день выборов на 500 случайно выбранных избирательных участках. Альянс свободной молодежи привлек девять долгосрочных наблюдателей и планирует привлечь около 200 краткосрочных наблюдателей для наблюдения в день выборов.

На 17 октября ЦИК аккредитовала 63 международных наблюдателя из следующих организаций: ОБСЕ/БДИПЧ, секретариата Шанхайской организации сотрудничества, Евразийского экономического сообщества, Центризбиркомов Беларуси и Российской Федерации и различных дипломатических представительств.

X. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ МНВ ОБСЕ/БДИПЧ

В течение отчетного периода МНВ ОБСЕ/БДИПЧ продолжала осуществлять свою обычную деятельность, встречаясь с государственными чиновниками, администрацией выборов, кандидатами и представителями партий, должностными лицами судов, представителями СМИ, гражданского общества и дипломатическим сообществом. Наблюдатели, распределенные во все области (регионы), продолжают наблюдать за процессами регистрации избирателей и ведением предвыборной агитации и готовятся к прибытию краткосрочных наблюдателей. Глава МНВ ОБСЕ/БДИПЧ совершила поездку в Джалал-Абад и Ош, где встретила с представителями кандидатов, местными властями, а также представителями гражданского общества.

*Текст отчета доступен также на английском и кыргызском языках.
Единственной официальной версией является английская.*